

1. Record Nr.	UNINA9910513699103321
Autore	Shamma Tarek
Titolo	Anthology of Arabic discourse on translation // edited by Tarek Shamma, Myriam Salama-Carr
Pubbl/distr/stampa	Taylor & Francis, 2022 London ; ; New York : , : Routledge, , 2021
ISBN	9781003247784 1003247784 9781000513301 1000513300 9781000513400 1000513408
Edizione	[1 ed.]
Descrizione fisica	1 online resource (417 pages)
Collana	Translation Studies in Translation
Classificazione	LAN009000
Disciplina	492.7/802 418.02
Soggetti	Arabic language - Translating Translating and interpreting - Arab countries - History
Lingua di pubblicazione	Inglese
Formato	Materiale a stampa
Livello bibliografico	Monografia
Nota di bibliografia	Includes bibliographical references and index.
Sommario/riassunto	This anthology brings the key writings on translation in Arabic in the pre-modern era, extending from the earliest times (6th Century CE) until the end of World War I, to a global English-speaking audience. The texts are arranged chronologically and organized by two historical periods: the Classical Period, and the Nahda Period. Each text is preceded by an introduction about the selected text and author, placing the work in context, and discussing its significance. The texts are complemented with a theoretical commentary, discussing the significance for the contemporary period and modern theory. A general introduction covers the historical context, main trends, research interests, and main findings and conclusions. The two appendices provide statistical data of the corpus on which the anthology is based, over 500 texts of varying lengths extending throughout the entire

period of study. This collection contributes to the development of a more inclusive and global history of translation and interpreting. Translated, edited, and analyzed by leading scholars, this anthology is an invaluable resource for researchers, students, and translators interested in translation studies, Arab/Islamic history, and Arabic language and literature, as well as Islamic theology, linguistics, and the history of science.

---